

Los set Goyts

Livre vermeil de Montserrat

TUTTI



Los set_ goyts re - com - pta - rem Et ___ de - vo - ta - ment_ xan tant,

9




Hu - mil - ment sa - lu - da - rem La ___ dol - ça ver - ge ___ Ma - ri - a

17 CHOEUR



A - ve Ma - ri - a gra - ci - a ple - na Do - mi - nus te - cum vir - go se - re - na

25 SOLISTE



Ver - ge fos a - nans del_ part, Pu - ra e sens fa - lli - mens

33



En lo_ part e pres lo_ part, Sens_ ne - gun cor - rum - pi - ment_

41



Lo_ fill de deu Ver - ge pi - a, De_ vos nas - que ve - ra - ment

49 CHOEUR



A - ve Ma - ri - a gra - ci - a ple - na Do - mi - nus te - cum vir - go se - re - na

57 SOLISTE

Ver - ge tres Reys d'O - rient, Ca - val - can ab gran - co - ra

Ab l'es - te - lla pre - ce - dent Ven - gren al vos - tr'e - bi - ta - ge,

Of - fe-rint vos de gra - da-tge A - ur et mir - re en-cenç

81 CHOEUR

A - ve Ma - ri - a gra-ci-a ple-na Do - mi-nus te - cum vir - go se - re-na. FIN

Lot set goyts recomptarem
Et devotament xantant
Humilment saludarem
La dolca verge Maria

Ave Maria, gracia plena
Dominus tecum, Virgo serena } (bis)

Verge: fos anans del part
Pura, e sens falliment
En lo part, e prés lo part
Sens negun corrupiment:
Lo Fui de Deu, Verge pia
De vos nasque verament

Ave Maria, gracia plena
Dominus tecum, Virgo serena } (bis)

Verge: tres reys d'Orient
Cavalcant amb gran corage
Al l'estrella precedent
Vengren ab vostre bitage
Offerint vos de gradatge
Aur et mirre et encenç

Ave Maria, gracia plena
Dominus tecum, Virgo serena } (bis)

4 - Los set gotxs recomptarem

1

Les sept joies je conterai en chantant dévotement,
humblement honorerai la douce Vierge marie.
Les sept joies je conterai en chantant dévotement,
humblement honorerai la douce Vierge marie.

***Je te salue marie, pleine de grâce ;
que le seigneur soit avec toi, Vierge de pureté !***

2

Vierge, avant d'enfanter tu étais pure et immaculée,
pendant et après l'enfantement tu restas sans souillure aucune ;
le Fils de dieu, Vierge sainte, naquit de toi en vérité.
le Fils de dieu, Vierge sainte, naquit de toi en vérité.

Je te salue marie...

3

*Vierge, trois rois d'orient chevauchèrent avec grand courage.
En suivant l'étoile ils arrivèrent à ta demeure,
Apportant comme présents Or, myrrhe et encens.
Apportant comme présents Or, myrrhe et encens.*

Je te salue marie...

4

Vierge, plongée dans la douleur face à la mort de ton fils bien-aimé,
tu redevins toute joyeuse en le voyant ressusciter.
C'est à toi la première, mère pieuse, qu'il voulut se montrer.
C'est à toi la première, mère pieuse, qu'il voulut se montrer.

Je te salue marie...

5

*Vierge, la cinquième joie Ton Fils si cher te la donna,
Quand sur le Mont des Oliviers, tulle vis s'élever aux cieus.
Nous aurons grande joie si, pour nous, tu daignes intercéder,
Nous aurons grande joie si, pour nous, tu daignes intercéder.*

Je te salue marie...

6

*Vierge, quand furent accomplis les jours de Pentecôte,
Autour de toi étaient réunis les apôtres, lorsque soudain
Sur tous à leur grande surprise descendit l'Esprit Saint.
Sur tous à leur grande surprise descendit l'Esprit Saint.*

Je te salue marie...

7

*Vierge, la dernière joie que tu eus dans ce monde,
C'est quand ton Fils en grande gloire, te fit monter au ciel,
Et te couronna pour toujours, Reine à jamais.
Et te couronna pour toujours, Reine à jamais.*

Je te salue marie...

8

Que chacun de nous s'efforce dans la vie présente
de chasser les péchés de son âme mauvaise ;
et toi, Vierge douce et sainte, aide-nous à y parvenir !
et toi, Vierge douce et sainte, aide-nous à y parvenir !

Je te salue marie...